



**QORTI CIVILI  
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF  
RAYMOND C. PACE**

Seduta tas-27 ta' Ottubru, 2011

Citazzjoni Numru. 247/1994/1

**Peter Axisa bhala Direttur ghan-nom u in  
rapprezentanza tas-socjeta` Jax Limited.**

**vs**

**Joseph Debono.**

**Il-Qorti,**

**I. PRELIMINARI.**

Rat ic-citazzjoni attrici datata 18 ta' Frar 1994 a fol. 1 tal-process, ipprezentata quddiem il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallelf Joseph A Filletti fejn ippremetta:-

Illi l-konvenut ordna xoghol minghand is-socjeta` attrici fuq erba' vetturi tieghu liema xoghol gie esegwit mill-attur *nomine* u dan baqaghlu jhallas lill-attur *nomine* s-somma ta' elfejn u sitt mitt lira u tletin centezmu (Lm2,600.30)

Maltin li ghalkemm gie interpellat ihallas baqa' inadempjenti, u meta l-konvenut mar jipprova l-vettura tieghu RollsRoyce, wara li l-attur *nomine* kien lesta x-xoghlijiet fuqha, dan flok mar lura fil-garage tal-attur *nomine*, biex jipprezenta l-*complaints* li seta' forsi potenzjalment kellu u jew ihallas dejnu u jibqa' sejjer biha, minflok ma dahalx lura fil-*garage* u baqa' sejjer b'kollox u wara li gie mitlub ihallas, beda jgib hafna skuzi dwar ix-xoghol li sar fuqha.

Illi dan id-debitu huwa cert likwidu u dovut u fl-opinjoni tal-attur il-konvenut ma ghandux eccezzjonijiet x'jaghti u ghalhekk il-kawza tista' tigi deciza *ai termini* tal-**artikolu 167 tal-Kodici tal-Procedura Civili**.

Illi ghalhekk l-istess attur *nomine* talbu lill-konvenut jghid ghaliex din il-Qorti m'ghandhiex:-

1. Taqta' u tiddeciedi l-kawza *ai termini* tal-**artikolu 167 tal-Kodici tal-Procedura Civili** u cioe` bid-dispensa tal-kawza; u

2. Tikkundannah ihallas is-somma ta' Lm2,600.30 rapprezentanti l-bilanc minn somma akbar ghal xoghol li l-attur *nomine* ghamel u esegwixxa fl-interess u fuq istruzzjonijiet tal-konvenut fuq il-vetturi tieghu – kollox kif intqal fuq u ghar-ragunijiet fuq premissi.

Bl-imghax legalli mid-data tal-pagament u bl-ispejjes komprizi dawk ta' erba' ittri legali kontra l-konvenut li minn issa jibqa' ngunt ghas-subizzjoni tieghu.

Rat id-dikjarazzjoni tal-attur *nomine* a fol. 5 tal-process.

Rat il-lista tax-xhieda u d-dokumenti esebiti a fol. 3 sa 9 tal-process.

Rat li din il-kawza kienet appuntata ghas-smigh minn din il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallel Joseph A Filletti ghas-seduta tat-22 ta' Frar 1994.

Kopja Informali ta' Sentenza

Rat in-nota tal-eccezzjonijiet tal-konvenut Joseph Debono datata 3 ta' Marzu 1994 a fol. 16 tal-process fejn eccepikka:-

1. Illi t-talba attrici hija nfondata fil-fatt u fid-dritt billi l-konvenut ma ghandu jaghti xejn lill-attur *noe* ghaliex l-attur *nomine* ga thallas bil-quddiem tax-xoghol kollu li kellu jaghmel, liema xoghol sar hazin u mhux skont l-arti u s-sengha kif jigi pruvat waqt it-trattazzjoni tal-kawza u l-konvenut qed jipprevalixxi ruhu minn din il-kawza biex jiddeduci l-kontro-talba tieghu.

2. Salvi eccezzjonijiet ohra.

Rat id-dikjarazzjoni flimkien mal-lista tax-xhieda tal-konvenut a fol 17 u 18 tal-process.

Rat il-**kontro-talba tal-konvenut Joseph Debono** a fol. 19 tal-process fejn espona: -

Illi l-attur *nomine* esegwixxa xoghol fuq il-karrozza RollsRoyce numru A-0028 fuq inkarigu tal-konvenut, liema xoghol huwa difettus, u sar hazin u mhux skont l-arti u s-sengha, hemm partijiet neqsin u l-karrozza giet konsenjata lill-konvenut mill-attur *noe* fi stat ta' riparazzjoni aghar minn meta giet konsenjata *noe*;

Illi minhabba dan ix-xoghol hazin u minhabba d-dewmien li l-karrozza damet ghand l-attur *noe* ghal kwazi sentejn u nofs u cioe` mis-6 ta' Marzu 1991, meta l-attur *noe* kiteb lill-konvenut li ser jibda x-xoghlijiet sat-2 ta' Settembru 1993, meta l-attur *noe* kkonsenja l-istess karrozza lill-konvenut, l-istess konvenut soffra danni konsiderevoli inkluz ghat-telf ta' uzu tal-istess karrozza kif jigi pruvat waqt it-trattazzjoni tal-kawza.

Illi l-attur *noe* gie mitlub diversi drabi biex jaddivjeni ghal likwidazzjoni u hlas tad-danni sofferti mill-konvenut kif qabel spjegat, anke permezz ta' ittra ufficjali tas-16 ta' Settembru 1993, izda l-attur *noe* baqa' inadempjenti.

Jghid ghalhekk l-attur *noe* ghaliex ghar-ragunijiet premessi m' ghandhiex din il-Qorti.

1. Tiddikjara u tiddeciedi illi x-xoghlijiet maghmula u esegwiti mill-attar *noe* fil-karrozza RollsRoyce numru A-0028 huma difettusi u ma sarux skont l-arti u s-sengha u anke hemm xi partijiet neqsin.

2. Tiddeciedi u tiddikjara lill-attur *noe* responsabbli ghad-danni kollha sofferti mill-konvenut minhabba xoghol difettuz u mhux skont l-arti u s-sengha minnu maghmul fuq il-karrozza tal-konvenut, kif ukoll ghal telf ta' uzu tal-istess karozza da parti tal-konvenut bhala rizultat tad-detenzjoni tal-imsemmija karrozza mis-6 ta' Marzu 1991 sat-2 ta' Settembru 1993 kif qabel spjegat.

3. Tillikwida d-danni kollha sofferti mill-konvenut kif qabel imsemmi jekk hemm bzonn bl-opera ta' periti nominandi.

4. Tikkundanna lill-attur *noe* jhallas lill-konvenut, is-somma hekk likwidata bl-interessi kummercjali.

Bl-ispejjez inkluzi dawk tal-ittra ufficjali tas-16 ta' Settembru 1993 kontra l-attur *noe* li huwa ingunt minn issa ghas-subizzjoni.

Rat id-dikjarazzjoni u l-lista tax-xhieda tal-**kontro-talba** tal-konvenut Joseph Debono a fol. 21 u 22 tal-process.

Rat in-nota tal-eccezzjonijiet tal-attur *nomine* ghat-talba rikonvenzjonali tal-konvenut datata 10 ta' Marzu 1994 a fol 24 tal-process fejn ecceppixxa:-

1. Illi t-talbiet rikonvenzjonali in kwantu huma diretti kontra is-socjeta` attrici ghandhom jigu michuda bl-ispejjez stante illi l-esponenti *nomine* ma kienu b'ebda mod traskurati u jew neglegenti kif allegat mill-konvenut.

2. Illi *in ogni caso* l-premessi tal-kontro-talba tal-konvenut tant huma vaghi li l-attur *nomine* mhux f'qaghda li jirrispondi dettaljament ghal dak allegat mill-konvenut u

Kopja Informali ta' Sentenza

ghalhekk jirriserva li jirrispondi f'aktar dettal meta jkun il-waqt.

3. Salvi eccezzjonijiet ohra.

Rat id-dikjarazzjoni u l-lista tax-xhieda tal-konvenuti *nomine* a fol 24 u 25 tal-process.

Rat id-digriet tal-Qorti kif hekk diversament presjeduta (fol 30) fejn il-Qorti nnominat bhala Perit lil Dr. Edgar Depasquale bl-assistenza ta' Joseph Zammit.

Rat il-verbali tas-seduti kollha mizmuma quddiem din il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onor Mhallel Joseph A Filletti.

Rat ir-rikors tal-Perit Legali Dottor Edgar Depasquale datat 21 ta' Novembru 1996 fejn talab lill-Qorti joghghobha tordna s-sostituzzjoni tieghu bhala Perit Legali fil-kawza odjerna; u l-Qorti kif diversament presjeduta minn l-Onorevoli Mhallel Noel Arrigo laqghet it-talba u ssostitwiet ghalih lill-Avukat Dr. Joselle Galea bl-istess inkarigu (fol. 37).

Rat ir-rikors tal-Perit Legali Dr Joselle Galea datat 2 ta' Settembru 1997 a fol 40 tal-process fejn talbet lill-Qorti joghghobha tisostitwixxi lill-esponenti bhala Perit Legali fil-kawza fl-ismijiet premissi; u l-Qorti kif diversament presjeduta laqghet it-talba u ssostitwiet bl-istess inkarigu bl-Avukat Dr. Veronica Galea Debono, kif jidher bid-digriet moghti fil-5 ta' Settembru 1997.

Rat il-verbali tas-seduti mizmuma quddiem din il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallel Noel Arrigo.

Rat il-verbali tas-seduti mizmuma quddiem din il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallel David Scicluna mis-26 ta' Marzu 1999 sad-9 ta' April 2002.

Kopja Informali ta' Sentenza

Rat il-verbali tas-seduti mizmuma quddiem din il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallel Anton Depasquale mid-9 ta' April 2002 sat-28 ta' Ottubru 2002.

Rat il-verbali tas-seduti mizmuma quddiem din il-Qorti kif diversament presjeduta mill-Onorevoli Mhallel Noel Cuschieri mis-seduta tal-14 ta' Jannar 2003 sad-9 ta' Dicembru 2005.

Rat il-verbali tas-seduti kollha mizmuma quddiem il-Perit Legali Dr. Veronica W. Galea Debono flimkien mad-dokumenti kollha pprezentati u x-xhieda quddiemha prodotta.

Rat ir-relazzjoni tal-Espert Tekniku Joseph Zammit ipprezentat fir-Registru fis-26 ta' Mejju 2005 u mahluf fis-seduta tal-14 ta' Ottubru 2005 (fol 160).

Rat il-verbal tas-seduta tat-22 ta' Frar 2011 fejn l-inkarigu tal-Perit Legali Dr. Veronica Debono gie revokat peress li ir-rapport baqa' ma giet prezentat.

Rat il-verbali tas-seduti kollha mizmuma quddiem din il-Qorti kif hekk presjeduta fejn fis-seduta tad-29 ta' Marzu 2011 meta ssejthet il-kawza dehru Dr. Frank Testa ghall-konvenut u Dr. Stephen Thake ghall-atturi. Il-Qorti ordnat l-Perit Legali sabiex minnufih tirritorna l-process u l-inkartament kollu taht sanzjoni ta' disprezz lejn l-awtorita' tal-Qorti fi zmien hmistax-il gurnata (15) minn dan id-digriet. Dr. Thake talab jaghmel nota ta' osservazzjonijiet. Il-Qorti laqghet it-talba u pprefiggiet tletin (30) gurnata zmien ghal tali nota bin-notifika lill-kontro-parti jew lid-difensuri taghha li jkollhom tletin (30) gurnata ghan-nota taghhom. Il-kawza giet differita ghas-sentenza in difett ta' ostakolu ghas-27 ta' Ottubru 2011.

Rat ix-xhieda kollha hemm moghtija.

Rat l-atti kollha pprezentati mill-partijiet u d-digrieti relattivi.

Rat id-dokumenti esebiti.

Rat l-atti kollha l-oħra tal-kawza.

## II. KONSIDERAZZJONIJIET.

Illi fil-kawza *in disamina* l-konvenut ta' kuntratt ta' appalt lis-socjeta' attrici għal xogħlijiet ben definiti. Fil-kawza **“Pierre Darmanin vs Moira u Christopher konjugi Agius”** (6 ta' Ottubru, 2004) l-Onorabbli Qorti ta' l-Appell qalet illi:-

*“Bħala l-ewwel principju huwa dottrinalment u jurisprudenzjalment ricevut illi l-appaltatur għandu l-obbligu li jezegwixxi x-xogħol lilu kommess fis-sens li huwa għandu l-obbligu wkoll li jara li dan ix-xogħol ikun sejjer isir utilment u mhux b'mod li l-quddiem juri difetti. “L'imprenditore ha l'obbligo di eseguire bene l'opera commessagli, secondo i dettami dell'arte sua, e deve prestare almeno una capacita` ordinaria” (Kollez Vol XXVII pl p373). Dan fis-sens li hu 'għandu jiggarrantixxi l-bonta` tax-xogħol tieghu' (Kollez Vol XL pl p485)’;*

Illi principju iehor fil-kuntratti ta' appalt, huwa li kuntrattur qabel ma jindahal għal bicca xogħol għandu jkollu l-kapacita' teknika mehtiega (**“Amal Alumunium Works Limited vs Carmel Ebejer”** P.A. (RCP) – 26 ta' Marzu 2009) u **“Biagio Muscat vs Anthony Falzon et”** A.I.C. (PS) - 12 ta' Mejju, 2003). Huwa għandu jiggarrantixxi l-bonta' tax-xogħol tieghu u jekk jagħmel ix-xogħol hazin lanqas ma hu eskluż mir-responsabbilta' minhabba l-fatt illi hu kien qieghed għal dak illi ried il-kommittent u jibqa' responsabbli l-istess jekk qabel ma beda x-xogħol kien jista' jkun jaf li fil-materjal illi fuqha kien ser jahdem kien hemm xi mankament u għalhekk ix-xogħol kien inutili.

Illi ingħad ukoll li meta l-appaltatur ma jottemprax ruhu mal-ftehim, jigifieri illi x-xogħol jigi mwettaq mhux skont l-arti u s-sengħa mhuwiex intitolat għall-hlas. (**“Vella vs Bugeja”** A.I.C. (PS) - 3 ta' Frar, 2003; **“Borg vs Buttigieg de Piro”** P.A. - 13 ta' Jannar, 1995; **“Mark**

**Spiteri noe vs David Connaughway noe” P.A - 6 ta’ Marzu, 1998; u “John Bonnici noe et vs Anthony Sammut” A. C. - 22 ta’ Gunju, 1994).**

*“E` dovere dell'appaltatore di resistere ad ordini che egli vedesse pregiudizievoli alla solidita` e contrarii alle buone regole dell'arte” (Kollez Vol XXV pl p727). L-appaltatur hu obligat u hu dejjem responsabbli li jaghti lill-appaltant opra sodisfacenti, u ma jistax jallega li x-xoghol sar mhux sewwa ghax hu ghamlu kif ried il-kommittent, billi l-appaltatur hu obligat jirrezisti ghal kwalunkwe intromissjoni tal-kommittent” (Kollez. Vol XLII p.ii p1003).*

Illi huwa pacifiku ukoll illi l-hlas tal-prezz tal-appalt jew il-hlas akkont ma jfissrux necessarjament approvazzjoni tax-xoghol jekk dan fil-fatt jirrizulta difettuz (**Kollez. Vol XLI pII p892**);

Illi issa fil-kaz prezenti jirrizulta li socjeta' attrici kellha taghmel u dan jirrizulta mill-ftehim esebit bhala Dok. “JAX 1” (fol. 108) li kien jinkludi *body work* fejn kellha tigi moghtija *spray* gdid il-karozza etc, *mechanical* – li kien jinkludi li jigu ccekjati l-breakijiet, *handbrake*, etc u wkoll li ssir tappizzerija gdida u x-xoghol kollu indikat fl-istess skrittura li gie iffirmata mill-partijiet fil-kawza. Jinghad fl-istess skrittura li “*Car to be completed by the end of June*”, izda dwar l-istess hemm indikat li:-

*“Any date given for the completion of a particular job is only indicative and JAX Limited cannot hold themselves liable for any damage which the client might suffer of any delay due to circumstances beyond JAX Limited’s control”.*

Illi jirrizulta li nhareg kont fuq ix-xogholijiet elenkati fl-*invoice* datata 20 ta’ Frar 1991 fejn jirrizulta li l-ammont bilancjali mitlub kien ta’ Lm2,499, minn fejn jidher li l-ikbar spiza kienet fuq ix-xoghol konsistenti f’dak ta’ *panel beating u spray* (Lm1,000), *replacing of headlining* (Lm400), *re-upholster leather seats* (Lm1,500), *replacing of hood* (Lm1,200) fil-waqt li ghall xoghol mekkaniku (“*mechanical*”) l-ispiza kienet ta’ Lm50, u ghal xoghol



ndikat bhala “*electrical*” din kienet ta’ Lm120. Jirrizulta li x-xoghol addizzjonali, allura mhux rifliss fl-iskrittura ffirmata kien dak ta’ “*replacing of hood*”.

Illi jidher li l-konvenut kien wara ilmentata biss fuq erba’ punti elenkati minn Peter Axisa fis-seduta tat-13 ta’ Lulju 1994 li ghalihom l-istess konvenut ta risposta, li x-xhud kien dispost li jara ghaliex kienu skond huwa affarijiet zghar, izda minkejja dan il-konvenut ha l-karozza mieghu u allura ovvjament dan ma setghax issir.

Illi jirrizulta li l-karozza damet ghand is-socjeta’ attrici xi sentejn, izda jidher li dan kien dovut fl-ewwel lok ghall-fatt li kien hemm diffikulta` sabiex tinstab tappezzerija li toghogob lill-konvenut, tant li huwa stess ipprova jsibha anke minghand id-ditta “Rolls Royce”, izda din kienet gholja hafna (£16,000) u allura s-socjeta’ attrici kellha tistenna sabiex isiru dawn il-verifiki, u l-konvenut jaghzel il-materjal; certu xoghol ma setax isir minhabba l-istess; kien hemm problemi sabiex sabu irkaptu t-twieqi tal-elettriku ghaliex kienu jahdmu fiz-zewg stadji; meta ix-xhud kellu jitkellem mal-konvenut sabiex jikkonsulta fuq ix-xoghol hafna drabi dan kien imsiefer; u inghad ukoll li l-konvenut qatt ma lmentata fuq id-dewmien, hlief fl-ahhar ghaliex ried isiefer bil-karozza (xhieda 3 ta’ Novembru 1994 – fol. 74).

Illi jidher li inzammu zewg accessi mill-perit tekniku u gew innotati n-nuqqasijiet hemm elenkati fl-access tat-3 ta’ Novembru 1994 (fol. 74) u dak tad-9 ta’ Novembru 2004 (fol. 75). Jirrizulta li kien sar ftehim fil-mori tal-kawza sabiex is-socjeta’ attrici tirranga l-breaks (27 ta’ Jannar 2005 – fol. 78) u jirrizulta wkoll li fis-seduta tat-18 ta’ Mejju 2005 gie verbalizzat (fol. 80) li:-

*“B’referenza ghall-verbal tas-seduta precedenti, l-konvenut jiddikjara li ha konsenja tal-vettura in kwistjoni a sodissfazzjon tieghu, hlief li jitlob lill-Perit Tekniku jaghmel rapport dwar xogholijiet li saru that is-sorveljanza tieghu u dak li rrizulta minn dawn ix-xogholijiet. Dottor Schembri ghall-attur nomine ma jopponix ghat-talba tal-konvenut*

*sabiex ir-rapport tal-istess Perit Tekniku jinkorpora fih dak li semma l-istess konvenut*

Illi skond rapport tal-perit tekniku datat 26 ta' Mejju 2005 (fol. 159 sa fol. 203) jirrizulta konfermat li kien sar ftehim bejn il-partijiet sabiex jigu rrangati mill-attur *nomine "d-difetti li l-esponent (il-perit tekniku) kien irriskontra fl-accessi mizmuma"* u fl-istess rapport jinghad li inzamm access fl-Marzu 2005 u *"waqt dan l-access il-konvenut wera' u kkonferma quddiem l-esponenti perit tekniku li ix-xogholijiet kollha kienu gew esegwieti mill-attur u dan a sodisfazzjon tal-partijiet kollha. Hem mil-konvenut ha lura lill-imsemmija vettura"*. Jirrizulta li wara kien hemm ukoll xi ilment fuq is-suspension, izda l-perit tekniku kkonkluda li *"tali hsara fis-suspension ma hijiex dovuta ghal nuqqas ta' xogholijiet jew mhux skond is-sengha u l-arti da parte tal-attur..."*. Illi f'paragrafu 7 tal-konkluzzjonijiet tal-istess rapport tekniku jirrizulta li l-perit tekniku kkonferma li x-xogholijiet kollha lamentati li qajjem il-konvenut gew irrangati (fol. 187) u allura din il-Qorti thoss li fuq dan l-istat tal-provi l-ilmenti dwar li x-xoghol sar hazin u mhux skond is-sengha u l-arti, gew hekk solvuti u allura tali eccezzjoni ma ghaddiex treggi. Dan gie kkonfermat mill-Perit Tekniku nnifsu fis-seduta quddiem din il-Qorti tas-26 ta' Ottubru 2006 (fol. 233 sa 245) u din il-Qorti ma tara l-ebda raguni ghaliex ghandha ma taddottax l-istess rapport tekniku.

Illi jigi nnutat li l-entita' ta' lamenteli da parte tal-konvenut, konsiderando l-ammont ta' xoghol pattwiet kienu zghar u ghalhekk ma ghandhu jsir ebda tnaqqis fl-ammont rikjest mis-socjeta' attrici, u dan l-ammont tas-sorta jinkludi kemm dak indikat fid-Dok. "JAX 2" (fol. 109) u wkoll *invoices* ohra ta xoghol li sar fuq inkarigu tal-konvenut li sar fuq karozi ohra, liema *invoices* jinsabu esebit a fol. 7 sa 10 tal-process, li dwarhom qatt ma kien hemm ilment mill-konvenut u dan iwasslu ghall-ammont totali mitlub mis-socjeta' attrici.

Illi pero' jinghad li jirrizulta li dwar l-ammont ta' Lm250 indikat fl-istess kont Dok. "JAX 1" bhala *"Carpeting and Tonneau Cover"* dan l-ammont thallas direttament lit-

tapizzar Carmelo Abela mill-konvenut kif jirrizulta mir-ricevuta datata 26 ta' Awissu 1998 (Dok. "JD 10" – fol. 120), ghalkemm kien imqabbad mis-socjeta' attrici, u allura tali ammont ghandu jitnaqqas mill-ammont ta' sorte li allura jwassal ghall-ammont ta' Lm2,350 ekwivalenti ghall-€5,474.03.

Illi jidher li hemm ilment dwar id-dewmien sabiex il-karozza tissewwa u jirrizulta li din dahlet il-garaxx tal-attur *nomine* fi Frar 1991 u l-konvenut hadha f'Settembru 1993, u fuq dan il-konvenut jirrizulta li qed jitlob id-danni ghad-dewmien u dan ghaliex fl-istess skrittura hemm imnizzel li l-karozza kellha titlesta f'Gunju 1991; qam dibattitu ghaliex il-konvenut sostna fis-seduta tal-11 ta' Lulju 2007 (fol. 284) li l-kliem fuq indikat fejn jinghad li *"Any date given for the completion of a particular job is only indicative and JAX Limited cannot hold themselves liable for any damage which the client might suffer of any delay due to circumstances beyond JAX Limited's control"* kien gie kancellat mill-attur stess (Dok. "JAX 1" – fol. 301) izda din il-Qorti ma taqbilx li dan kien il-kaz u dan peress li jirrizulta li meta gie esebit originarjament l-istess dokument fis-seduta tat-18 ta' Ottubru 1994 (fol.108) dan il-kliem ma kienx ikkancellat, kif jidher ukoll minn kopja ohra tal-istess dokument esebita bhala parti minn Dok. "VGD 1" (fol. 296); jinghad ukoll li fis-seduta tat-13 ta' Ottubru 2003 huwa ma kien qabel mal-iskrittura Dok. "JAX 1" li meta kienet esebita ma kienx maqtugh dak il-kliem u kien biss fis-seduta tal-11 ta' Lulju 2007 li l-konvenut ghall-ewwel darba semma li dan il-paragrafu kien gie maqtugh mill-attur u dan apparti l-fatt li jidher car li l-kulur tal-biro uzat sabiex jinqata' dan il-paragrafu huwa differenti minn dak uzat sabiex jaqta' l-paragrafi l-ohra u dan kif sewwa johrog mill-iskrittura stess a fol. 301 tal-process u wkoll hareg ukoll mill-istess kontro-ezami tal-11 ta' Lulju 2007 (a tergo fol. 284) fuq domandi li saru mid-difensur tal-attur li ghalihom il-konvenut irrisponda "ma nafx" u allura ma kellhomx risposta. Jigi nnutat ukoll li d-Dok. "JAX 1" – fol. 301 ipprezentat mill-konvenut tard hafna fil-kawza lanqas huwa ffirmat minnu, mentri l-istess Dok. "JAX 1" – fol. 108, li kif inghad kien ilu prezentat mit-18 ta' Ottubru 1994,

huwa ffirmat miz-zewgt partijiet kif ammetta l-konvenut fis-seduta tas-7 ta' Frar 2008 (fol. 289).

Illi f'dan l-istat tal-provi din il-Qorti thoss li kull dewmien sabiex il-karozza tissewwa ma kienx dovut ghall xi nuqqas tal-attur *nomine* izda minhabba n-natura tax-xoghol u c-cirkostanzi partikolari tal-kaz, mhux l-inqas l-attagament tal-konvenut anke f'dik li hija ghazla tat-tapezerija; fil-fatt il-konvenut qatt ma ghamel ilment fuq tali dewmien, tant li huwa ammetta li ghall-ewwel kien imur ta' spiss jara l-istess xoghol. Il-kredibilita' tal-konvenut (apparti dak li inghad fuq id-dokument Dok. "JAX 1" – fejn il-Qorti thoss li l-paragrafu hawn citat dwar z-zmien tax-xoghol gie kkancellat wara li gie ffirmat il-ftehim mill-partijiet) hija wkoll imminata bil-mod kif xehed ghaliex huwa sostna li kull ma ried ghall-ewwel mill-attur *nomine* huwa biss li *breaks*, meta jidher li x-xoghol fuq il-*breaks* kienet wahda mill-inqas affarijiet mertu ta' dan l-appalt (ara xhieda tal-konvenut – fol. 285 u *tergo* tal-istess) u ghalhekk din il-Qorti thoss li wara li vvalutat ix-xhieda kollha tal-partijiet, dik tal-konvenut fuq dan il-punt certament ma hijiex kredibbli.

Illi dwar l-istess skrittura bejn il-partijiet jirrizulta ghalhekk li kemm kawza tal-mod kif giet attwalment redatta u kif ukoll minhabba kif sviluppaw l-affarijiet, s-socjeta' attrici ma ghandha tigi kkundannata thallas l-ebda danni ghall-allegat dewmien, u din id-decizjoni qed titiehed fl-isfond ukoll tal-fatt li l-istess ftehim bejn il-partijiet jezimi lill-attur *nomine* minn kull responsabilita' ghat-terminu hemm indikat kemm il-darba tali dewmien ma kienx dovut ghall xi nuqqas tas-socjeta' attrici u kien "*delay due to circumstances beyond JAX Limited's control*" u dan appartu li d-data indikat hija biss indikattiva u allura mhux vinkolanti.

Illi appartu minn dan saret vantazzjoni li minhabba dan id-dewmien l-konvenut soffra danni ghaliex kien jikri tali karozza ghat-tigijiet, izda prova dwar dan lanqas biss ingabhet tant li jidher li l-attur lanqas kellhu licenzja sabiex jikri l-istess karozza u jghid biss li kien jaghtiha lill-Ernest Gauci u dan kien juzaha huwa, izda din il-Qorti thoss li

tenut kont tal-atti processwali kollha u l-provi prodotti mill-konvenut stess huwa ma issodisfax il-grad ta' prova imposta fuqhu li turi li huwa soffra xi dannu, lanqas dak vantat minnu, u fuq dan din il-Qorti thoss li fil-verita' li ma hemm prova ta' xejn u ghalhekk il-kontro-talba tal-konvenut, inkwantu hija bbazata fuq din il-pretensjoni wkoll qed tigi michuda.

Illi ghalhekk abbazi ta' dak kollu hawn deciz, din il-Qorti thoss li t-talba attrici ghandha tigi milqugha fl-ammont ta' €5,474.03 ekwivalenti ghal Lm2,350 u minhabba c-cirkostanzi partikolari tal-kaz bl-imghax mid-data tas-17 ta' Marzu 1995 sal-effettiv pagament. Il-kontro-talba tal-konvenut qed tigi michuda ghaliex hija nfondata fil-fatt u fid-dritt ghar-ragunijiet.

### **III. KONKLUZJONI.**

Illi ghalhekk ghal dawn il-motivi, din il-Qorti, **taqta' u tiddeciedi**, billi filwaqt li tichad l-eccezzjoni tal-konvenut datata 3 ta' Marzu 1994 biss in kwantu l-istess hija nkonsistenti ma' dak hawn deciz, **tilqa' t-talba attrici fis-sens biss hawn deciz**, u b'dan illi:-

2. Tikkundanna lill-konvenut ihallas lis-socjeta' attrici s-somma ta' hames t'elef, erbgha' mija u sebgha u erbghin ewro u tlett centezmi (€5,474.03) ekwivalenti ghal elfejn tlett mija u hamsin lira Maltin (Lm2,350) rapprezentanti l-bilanc minn somma akbar ghal xoghol li l-attur *nomine* ghamel u esegwixxa fl-interess u fuq istruzzjonijiet tal-konvenut fuq il-vetturi tieghu kollox kif deciz f'din is-sentenza.

Bl-ispejjez u bl-imghax legali mid-data tas-17 ta' Marzu 1995 sal-effettiv pagament kontra l-konvenut.

Illi dwar il-kontro-talba tal-konvenut, din il-Qorti ghall-istess motivi, **taqta' u tiddeciedi**, billi filwaqt li tilqa' l-eccezzjonijiet tal-attur datati 10 ta' Marzu 1994 ghall-kontra talba tal-konvenut in kwantu l-istess huma konsistenti ma' dak hawn deciz, **tichad il-kontro-talba**

Kopja Informali ta' Sentenza

**tal-konvenut datata 3 ta' Marzu 1994 ghaliex hija  
nfondata fil-fatt u fid-dritt ghar-ragunijiet hawn decizi.**

Bl-ispejjez tal-kontro-talba a karigu tal-konvenut.

**Moqrija.**

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----